



Bensheim

Herz der Bergstraße.



Unterkunfts- verzeichnis

Bensheim
mit Stadtteilen



Bensheim – die lebendige Stadt an der Bergstraße!

Zwischen Frankfurt und Heidelberg liegt Bensheim, die größte Stadt des Kreises Bergstraße, eingebettet in die malerische Landschaft zwischen den sanften Hügeln des Odenwaldes und der weiten Ebene des Hessischen Rieds. Geschützt durch die Hänge des Odenwaldes gehört das Weinanbaugebiet „Hessische Bergstraße“ zu den wärmsten Regionen Deutschlands.

Vor mehr als 1240 Jahren wurde die Stadt im Lorscher Codex erstmals urkundlich erwähnt. 956 erhielt Bensheim das Marktrecht, im 13. Jahrhundert das Stadtrecht. Handel und Gewerbe blühten danach auf. Im Jahre 1301 wurde die Stadt niedergebrannt und in der Folge von wechselnden Obrigkeiten beherrscht. 1803 fiel Bensheim schließlich an die Landgrafschaft Hessen-Darmstadt.

Heute hat Bensheim mit seinen neun Stadtteilen über 41.000 Einwohner. Die Stadt ist der wirtschaftliche und kulturelle Mittelpunkt des Kreises Bergstraße. Rund 200 Einzelhandelsgeschäfte aller Branchen, viele Boutiquen, Restaurants, Cafés, Weinstuben und Kneipen, Hotels und Pensionen, aktive Vereine, facettenreiche Freizeitmöglichkeiten, Jahrmärkte, zahlreiche Sehenswürdigkeiten, der Wein und nicht zuletzt die Bensheimer und ihre Gäste machen Bensheim zu einer pulsierenden, lebendigen und liebenswerten Stadt.

Genießen Sie die Geschäftigkeit der Stadt oder lassen Sie die Seele baumeln beim Wandern oder Spazierengehen an der „Deutschen Riviera“, wie die Region Bergstraße wegen ihres milden Klimas oft genannt wird.

Sind Sie neugierig geworden? Dann besuchen Sie uns – in der lebendigen Stadt an der Bergstraße sind Sie jederzeit willkommen.

Bensheim – the lively town on the Bergstraße!

Bensheim is situated between Frankfurt and Heidelberg, the largest town in the district of the Bergstrasse, nestled in the picturesque landscape between the rolling hills of the Odenwald and the sprawling plains of the Hessian Ried. Protected by the slopes of the Odenwald, the wine area "Hessian Bergstrasse" belongs to the warmest areas of Germany.

The town was first mentioned in the documents of the Lorsch Codex over 1240 years ago. In 956 Bensheim was granted market rights, and received the town charter in the 13th century. Trade and industry flourished as a result. In the year 1301, the town was burnt down and consequently governed by varying authorities. In the year 1803 Bensheim eventually became part of the county of Hesse-Darmstadt.

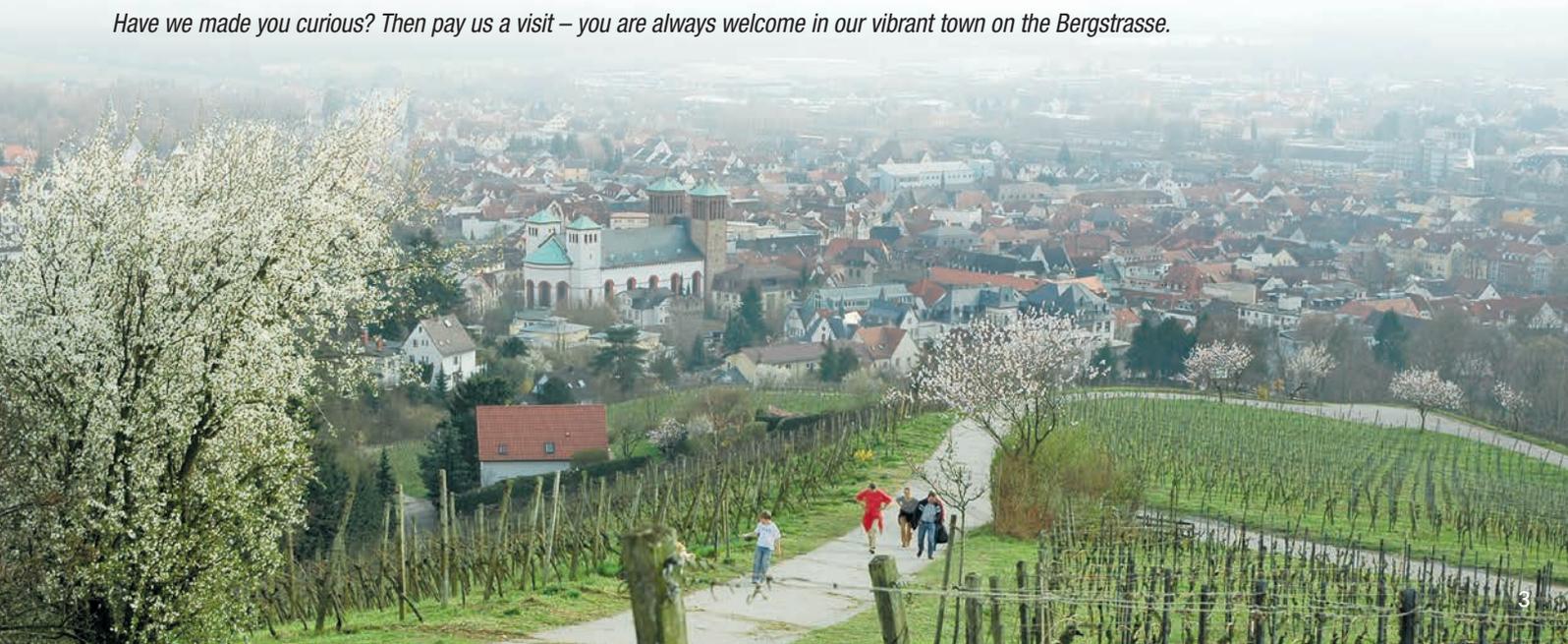
Today Bensheim and its nine suburbs have more than 41,000 inhabitants. The town is the economic and cultural hub of the district Bergstrasse. Around 200 shops of varying description, many boutiques, restaurants, cafés, wine taverns and pubs, hotels and guest houses, active clubs and societies, diverse freetime activities, annual fairs, numerous sights, wine and last but not least the people of Bensheim and their guests make Bensheim into a vibrant, lively and loveable town.

Enjoy the bustle of the town or just relax and unwind while taking a walk or a hike in the "German Riviera" as this region of the Bergstrasse is often called because of its mild climate.

Have we made you curious? Then pay us a visit – you are always welcome in our vibrant town on the Bergstrasse.

Hotels/Pensionen.....	4-6
Ferienwohnungen	7-15
Restaurants/Cafés	16-18
Weingüter	19
Tourist Info	20
Straßenverzeichnis	22
Stadtplan.....	23-24
Piktogramme	25

<i>Hotels/Hostels.....</i>	<i>4-6</i>
<i>Holiday Flats</i>	<i>7-15</i>
<i>Restaurants/Cafés.....</i>	<i>16-18</i>
<i>Wineries</i>	<i>19</i>
<i>Tourist Info.....</i>	<i>20</i>
<i>Street directory</i>	<i>22</i>
<i>Map.....</i>	<i>23-24</i>
<i>Pictograms.....</i>	<i>25</i>



HOTELS/PENSIONEN

1 Apartmenthaus Horster (Aparthotel ohne Frühstück)

Bar, EC **H11**



Das neu gebaute, inhabergeführte Apartmenthaus bietet hochwertige Premium- und Komfort-Apartments für 1-4 Personen mit 42 Zoll-TV, Kühlschrank, kostenfreiem W-LAN und Parkmöglichkeit. Am Empfang stehen Vitaminsnacks kostenfrei zur Verfügung. Frühstück kann in der eigenen Mini-Küche selbst zubereitet werden (fußläufige Bäckerei/Supermarkt). Verkehrsgünstige Lage im Wohngebiet Weststadt zwischen A5/A67 und Altstadt/Bahnhof (10 Gehminuten).

The newly built, owner-managed apartment house offers high-quality premium and comfort apartments for 1-4 persons with 42 inch TV, refrigerator, free Wi-Fi and parking. At the reception vitamin snacks are available free of charge. Breakfast can be prepared in your own mini kitchen (bakery / supermarket in walking distance). Convenient location in the residential area Weststadt between A5 / A67 and old town / train station (10 minutes walking distance).



teilweise Zimmer mit Balkon,

keine Tiere, Grillmöglichkeit

Betten/Zimmer: 30/12

Appartments: 80-160 €

Preis EZ: 65-79 €

Preis DZ: 65-89 €

inkl. Frühstück: nein

Lorscher Str. 14, 64625 Bensheim

Tel.: +49 (0) 62 51-21 80 o. (0)15 77-3 00 89 90

Fax: +49 (0) 62 51-21 80

E-Mail: mail@ferienwohnung-horster.de

www.ferienwohnung-horster.de

2 Hotel Bacchus

J10



Modern und komfortabel im Herzen von Bensheim. 93 Zimmer/Tagungen und Feiern bis 170 Personen. Restaurant und Gewölbekeller. Alle Zimmer sind mit individuell regulierbaren Klimaanlage ausgestattet.

Modern and comfortable hotel situated in the heart of Bensheim. 93 guest rooms/conferences and parties for up to 170 persons, restaurant and vaulted cellar. All rooms are equipped with individually regulated air conditioning.



Betten/Zimmer: 170/93

Preis EZ: ab 79 €

Preis DZ: ab 89 €

inkl. Frühstück: nein/10 € pro Person/Nacht

Rodensteinstr. 30, 64625 Bensheim

Tel.: +49 (0) 62 51-3 90 91

Fax: +49 (0) 62 51-6 76 08

E-Mail: Bacchus.Hotel@t-online.de

www.Hotel-Bacchus.de

3 Hotel-Restaurant Felix

Bar, EC, Kreditkarten **J11**



Das Hotel Felix ist ein familiengeführtes Hotel – im besten Sinne. Mit Engagement und Liebe zum Detail möchten wir Ihnen für die Zeit Ihres Aufenthaltes ein zweites Zuhause bieten. Das Hotel Felix liegt nur 5 Gehminuten vom Zentrum Bensheims. Unser Restaurant bietet saisonale Küche und eine Auswahl an internationalen Gerichten. Regionale Weine runden das Angebot ab. In unserem Wellnessbereich mit Sauna, Dampfbad und Fitnessraum können Sie den Alltag vergessen und die Seele baumeln lassen.

The Hotel Felix is a family run hotel – in the best sense. With our commitment and attention to detail, we offer you a home from home during your stay. Hotel Felix is located less than 5 minutes on foot from the center of Bensheim. Our restaurant offers seasonal food and a variety of international dishes. Selected local wines round up our menu. You can leave the daily grind and take time out in our wellness area with a sauna, steam bath and fitness area.



Betten/Zimmer: 72/37

Preis EZ: ab 92 €

Preis DZ: ab 112 €

inkl. Frühstück: ja

Dammstr. 46, 64625 Bensheim

Tel.: +49 (0) 62 51-8 00 60

Fax: +49 (0) 62 51-80 06 60

E-Mail: office@hotelfelix.de

www.hotelfelix.de

FERIENWOHNUNGEN

10 Peter Adam

J12



Ferienwohnung in ruhiger Lage (10 Minuten bis Stadtmitte und Bahnhof). Idealer Ausgangspunkt für Freizeitaktivitäten, z.B. Radfahren. Küche mit Essecke, Kinderstuhl und Reisebett auf Anfrage.
Holiday apartment in a quiet location (10 minutes to the town centre and station) Ideal starting point for free time activities e.g. cycling. Kitchen with dining area, high chair, travel cot available on request.

Parkplatz am Haus, Sat-TV, Radio, Waschmaschine auf Anfr., Küche mit allen E-Geräten ausgestattet, Nichtraucherwohnung, keine Haustiere

Anzahl Wohnungen: 1 (43 qm) 2 Personen: ab 45 €
Max. Belegung: 2 + evtl. 1 Kind Etage: UG
Wohn-/Schlafräume: 1

Peter Adam, Adam-Bräunigstr. 9, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-85 65 37 o. 85 55 66
E-Mail: Pierre.Adam@online.de

11 Am Hemsbergturm

L12



Frisch renovierte Wohnung in ruhig gelegenen Ferienhaus am Waldrand, mit nahegelegenen Wanderwegen. Wenige Gehminuten zum Supermarkt und Bensheimer Stadtzentrum.
Freshly renovated flat in quietly located holiday home on the edge of the forest, with nearby hiking trails. A few minutes' walk to the supermarket and Bensheim town centre.

Nichtraucherwohnung, Spülmaschine, Waschmaschine, Trockner, TV, W-Lan, Garten, Grill, Parkplatz, ruhig

Anzahl Wohnungen: 2 (je 63 qm) 2 Personen: 50 - 65 €
Max. Belegung: 4/4 Etage: EG/OG
Wohn-/Schlafräume: 1;2/1;2

Familie Fritzsche, Hahnbergweg 24, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 151-68 87 03 04/haus.am.Hemsbergturm@gmail.com, www.HausAmHemsbergturm.de

12 Am Meerbach

K12



Neue, moderne, komfortable Ferienwohnung in zentraler Lage, 5 Gehminuten zur Innenstadt, Seniorengerecht, Allergikergeeignet, Nichtraucherwohnung, keine Haustiere.
New, bright, and comfortable apartment centrally located (5 min. to town centre on foot) senior-focused, suitable for allergy sufferers, no smoking, no animals.

Tiefgar., Fahrradabstellr., Aufzug, Terrasse, Gartenant., Küche m. E-Geräten ausgest., 2x Flachb.-TV, Bluetooth-Radio, Fußbodenh., elek. Rolläden, Internet

Anzahl Wohnungen: 1 (62 qm) 2 Personen: ab 85 €
Max. Belegung: 3/4 je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1 Etage: EG

Birgit Zeißler, Friedhofstr. 55, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 57-6 82 11 o. (0) 176-38 49 42 59/
a.zeissler@gmx.de, www.fewo-bensheim-zentrum.de

13 Am Streichling

L11



2 Ferienwohnungen in zentraler Lage. Vermietung nur an Monteure/Montagegruppen.
2 centrally situated holiday apartments. Rental only to construction workers/teams.

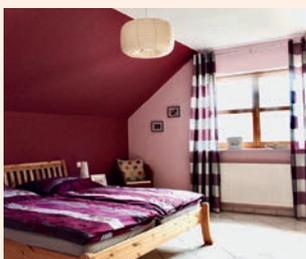
TV, Parkplatz, separater Eingang, Balkon/Terrasse

Anzahl Whg: 2 (80/50 qm) 2 Personen: ab 40/36 €
Max. Belegung: 5-6/5 Etage: EG/DG
Wohn-/Schlafräume: 1/1

Josef Schachner, Am Streichling 9, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-3 85 98 o. (0) 176-25 16 68 59

14 Annas Kirchbergblick

H8



Die 100 qm große Ferienwohnung liegt zentral im Wohngebiet „Kappesgärten“ und befindet sich im Obergeschoss eines 3-Familienhauses. Küche komplett mit E-Geräten ausgestattet.
The 100 m² holiday apartment lies centrally in the "Kappesgärten" residential area. The apartment is on the top floor of a three-family house. The kitchen is equipped with electrical appliances.

TV, Tageslichtbad, Waschmaschine, Balkon

Anzahl Wohnungen: 1 (100 qm) 2 Personen: 65 €
Max. Belegung: 3 je weitere Person: 12 €
Wohn-/Schlafräume: 1/2 Etage: OG

Claudia u. Roland Emig, Beginenstr. 29, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-48 22/annaskirchbergblick@gmail.com
www.annaskirchbergblick.jimdofree.com

FERIENWOHNUNGEN

15 Birgits Ferienwohnung

H11



Ende 2018 neu renovierte, moderne Wohnung. Die Wohnung liegt zentral, jedoch sehr ruhig. Idealer Ausgangspunkt für Ihre Ausflüge. Separater Eingang, Seniorengerecht.
By the end of 2018 newly renovated, modern apartment. The apartment is centrally but very quiet located. Ideal starting point for your excursions. Separate entrance, Senior-friendly.

Tageslichtbad m. begehrbarer Dusche, Kabel TV, W-Lan, Waschmaschine auf Anfrage, keine Haustiere, Gartenbenutzung, Nichtraucherwohnung

Anzahl Wohnungen: 1 (60 qm)	2 Personen: ab 55 €
Max. Belegung: 3	je weitere Person: 15 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: 1

Harald u. Birgit Schmitt, Frenaystr. 26, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 173-2 54 57 16/schmitt.bensheim@t-online.de
www.ferienwohnung-schmitt.com

16 Christas Ferienwohnung

H9



Modern eingerichtet, ruhige Lage, Blick in den Garten, längerfristige Anmietung möglich, nahe Bahnhof und Badensee. Stellplatz.
Modernly furnished, quiet location, view of the garden, long-term rental is possible on request, close to the train station and the local swimming lake. Parkin space.

Flat-TV, Telefon, Internet, Spülmaschine, Waschmaschine, Trockner, verstellbare Komfortbetten

Anzahl Wohnungen: 1	2 Personen: ab 35 €
Max. Belegung: 2	Etage: UG
Wohn-/Schlafräume: 1	

Familie Weißner, Joseph-Treffert-Str. 8, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-6 65 52
E-Mail: cbwessner@t-online.de

17 Dächerts Ferienwohnungen

H11



Zentral gelegenes Haus mit 3 Ferienwohnungen in einem Anliegerweg. Stadtmitte und Bahnhof in 10 Min. erreichbar. Die Ferienwohnungen sind komplett, modern und sauber ausgestattet. Privater Parkplatz im Hinterhof.
Centrally situated house with 3 holiday apartments on a quiet residential road. 10 m. to town center and train station. The holiday apartments are fully furnished, modern and clean. Private parking in courtyard.

Bad/Dusche bzw. Eckbadewanne, überdachter Balkon, Bettwäsche, Handtücher, Endreinigung und W-LAN inklusive

Anzahl Wohnungen: 3 (55-75 qm)	2 Personen: 40-95 €
Max. Belegung: 5	Etage: UG/EG/OG
Wohn-/Schlafräume: 1/1-2	

Familie Dächert, Joseph-Heckler-Weg 11, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-69 04 15 o. (0) 170-2 81 76 38/
jsdaechert@t-online.de, www.ferienwohnung-bensheim.de

18 Josef Egger

K12



Ferienwohnung in ruhiger Lage, Stadtmitte und Bahnhof sind in ca. 10 Minuten erreichbar. Küche komplett ausgestattet, Tageslichtbad, Terrasse und Gartenmitbenutzung. Vermietung ab 3 Nächte.
Holiday apartment in quiet location, town center and station approx. 10 minutes away. Fully equipped kitchen, bathroom with window, patio and use of garden. Minimum stay 3 nights.

W-LAN, TV, Nichtraucherwohnung, keine Haustiere

Anzahl Wohnungen: 1 (67 qm)	2 Personen: 39-45 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: EG

Josef Egger, Adam-Bräunig-Str. 14, 64625 Bensheim
Tel./Fax: +49 (0) 62 51-6 88 86/-1 03 99 85
E-Mail: egger-josef@t-online.de

19 Fachwerkhaus „Am Markplatz“

K10



Gemütliche Wohnungen in historischem Ambiente mitten in Bensheim. Komplett mit E-Geräten und Wäsche ausgestattete Räumlichkeiten für einen entspannten Aufenthalt. Längerfristig Preis auf Anfrage.
Cozy apartments in a historic flair in the center of Bensheim. Fully equipped with electric appliances and laundry for a relaxing stay. Long Term Conditions on request.

TV, Waschmaschine, Nichtraucherwohnungen, keine Haustiere

Anzahl Wohnungen: 5 (35-55 qm)	2 Personen: 60 €
Max. Belegung: 2	Etage: 1./2./3. OG
Wohn-/Schlafräume: 1;1/1	

Familie Laurendi, Klostersgasse 2, 64625 Bensheim
Tel./Fax/E-Mail: +49 (0) 62 51-8 69 94 74/-8 69 94 73/
nelelaurendi@yahoo.de, www.wohnung-bensheim.com

20 Familie Bulling

K10



3 modern ausgest. Wohnungen in der Bensheimer Innenstadt. Ca. 3 Gehminuten zum Bahnhof. Einkaufsmöglichkeiten, Eiscafes, Restaurants und die Weinberge am Fuß des Kirchberg finden Sie direkt vor der Haustür. *3 modernly equipped apartments. Approx. 3 minutes walking distance to the train station. Shopping facilities, ice cream parlours, restaurants and the vineyards at the foot of the Kirchberg are right outside the front door.*

TV, W-LAN, Nichtraucherwohnungen, Parkplätze stehen limitiert zur Verfügung und müssen abgestimmt werden, Küchenzeile

Anzahl Wohnungen: 3	1-4 Personen: 109/119/159 €
Max. Belegung: 4/4/6	je weitere Person: auf Anfrage
Wohn-/Schlafräume: 1;1/1;1/2	Etage: OG

Familie Klaus & Ulrike Bulling, Am Wambolter Hof 3, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 151-2267 41 94 o. (0) 179-4 19 91 36
E-Mail: BullingKlaus@googlemail.com

21 Familie Hartmann

H10



Zentral gelegene Ferienwohnung. Bahnhof, Innenstadt und Schwimmbad sind in wenigen Minuten fußläufig erreichbar. Küche voll ausgestattet, Kinderbett auf Anfrage, Gartennutzung. *Centrally situated holiday apartment. Station, town centre and public swimming pool are easily accessible on foot. Fully equipped kitchen, travel cot on request, use of garden.*

Waschmaschine, Trockner, Grillmöglichkeit, Parkplatz, Haustiere auf Anfrage

Anzahl Wohnungen: 1 (70 qm)	2 Personen: 55 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: 8 €
Wohn-/Schlafräume: 1/2	Etage: 2. OG

Familie Hartmann, Baumschulstr. 8, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-6 45 58 o. (0) 151-58 18 53 67
E-Mail: uus.hartmann@t-online.de

22 Familie Heil

H13



Gemütliche Ferienwohnung bestehend aus Küche, Wohnzimmer mit Essbereich, Schlafzimmer, Bad mit Dusche/WC/Bidet. Küche voll ausgestattet, Hausprospekt auf Anfrage. *Cosy holiday apartment consisting of kitchen, living room with dining area, bedroom and bathroom with shower/WC/bidet. The kitchen is fully equipped. Leaflet available on request.*

Kostenloses W-LAN, LCD TV, Küche mit Vollausrüstung, Tiere nicht erlaubt, Nichtraucher, Parkplatz am Haus

Anzahl Wohnungen: 1 (74 qm)	2 Personen: 42-47 €
Max. Belegung: 2	Etage: DG/2. OG
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Familie Heil, Mümlingstraße 12, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-78 97 26/wo.heil@t-online.de
www.w-heil.de

23 Familie Klass

H11



Innenstadtnah gelegene 60 qm große Erdgeschoßwohnung mit Wohnzimmer, Schlafzimmer, Bad, großzügiger Einbauküche mit Essbereich und Balkon. *60 m² ground floor apartment close to town centre with living room, bedroom, bathroom, kitchen with dining area and balcony.*

W-LAN, TV, Dusche, WC, Radio, Sat-TV, Telefon

Anzahl Wohnungen: 1 (60 qm)	2 Personen: ab 40 €
Max. Belegung: 2	Etage: EG
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Familie Klass, Frenaystr. 24, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 151-75 04 46 38
E-Mail: claudiaklass@web.de

24 Familie Koch

B6



Nett eingerichtete Ferienwohnung mit separatem Eingang. Kombiniertes Wohn-/Schlafzimmer, Küchenzeile, Essecke, begehbare Kleiderschrank. Einzelbett in kleiner Nische, Zusatzbett auf Anfrage. *Nicely furnished holiday apartment with separate entrance. Combined living and bedroom, kitchenette, dining area, walk-in wardrobe, single bed in alcove and extra bed on request.*

W-LAN, TV, Parkplatz, Haustiere auf Anfrage, Nichtraucherwohnung

Anzahl Wohnungen: 1 (47 qm)	1 Person: 30 €
Max. Belegung: 2	je weitere Person: 5 €
Wohn-/Schlafräume: 1	Etage: UG

Familie Koch, Am Falltor 33, 64625 Bensheim-Schwanheim
Tel.: +49 (0) 62 51-7 59 77

FERIENWOHNUNGEN

25 Ferienhaus am Fürstenlager

L5



Freistehendes, individuell gestaltetes Künstlerhaus, ruhige Lage direkt am Staatspark Fürstenlager, hundefreundlich. Parkmöglichkeit im Hof, gute Restaurants fußläufig erreichbar, Nichtraucherhaus. *Free-standing, individually equipped artist's house, quiet location directly at the state park Fürstenlager. Dogs allowed, parking in the courtyard, good restaurants within walking distance. Non smoking house.*

2 Bäder, W-LAN, Waschmaschine, Kinderbett auf Anfrage

Anzahl Whg: 1	2 Personen: 80 €
Max. Belegung: 5	je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafräume: 1/2	Etage: EG/OG

Angelika Proschka, Bachgasse 107, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel./E-Mail: +49 (0) 172-6 1863 56/angelika.proschka@email.de
www.bensheim-ferienhaus.de

26 Ferienwohnung am Herrwald

N4



Helle, gemütliche Souterrainwohnung in ruhiger Lage mit komplett eingerichteter Küche. Guter Ausgangspunkt für Ausflüge; Einkaufsmöglichkeiten/Café innerhalb von 5 min erreichbar. *Bright, cosy basment apartment in a quiet location with fully equipped kitchen. Good starting point for excursions; shopping facilities/cafe within 5 minute reach.*

TV, Waschmaschine, Nichtraucherwohnung, Tageslichtbad, separater Eingang

Anzahl Whg: 1 (40 qm)	2 Personen: ab 40 €
Max. Belegung: 2	Etage: Souterrain
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Familie Strzoda, Herrwaldstr. 9, 64625 Bensheim-Hochstädten
Tel.: +49 (0) 62 51-77352

27 Ferienwohnung „Am Hinkelstein“

L12



Gepflegte Ferienwohnung in ruhiger Wohnlage, eigene Terrasse, Parkmöglichkeit, W-LAN, 10 Gehminuten zur Innenstadt, Einstiegsmöglichkeit in zahlreiche Wanderwege. *Well-kept holiday flat in a quiet residential area, own terrace, parking, W-LAN, 10 minutes walk to the town centre, access to numerous hiking trails.*

TV, Radio, Spülmaschine, Nichtraucher

Anzahl Whg: 1	2 Personen: 70 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: UG

Ute Hiesinger, Am Hinkelstein 23, 64625 Bensheim
Tel./E-Mail: +49 (0) 6251-58 12 33 /RolfHiesinger@t-online.de
www.fewo-am-hinkelstein.de

28 Ferienwohnung am Waldrand

P3



Helle, gemütliche, großzügige Fewo mit großer Sonnenterrasse. Küche komplett ausgestattet. Ruhige Lage inmitten der Natur. Einkaufsmöglichkeit fußläufig. Kinder 10 €, 1 Kind bis 12 Jahre frei. *Bright, cozy, spacious apartment with large sun terrace. Kitchen fully equipped. Quiet location surrounded by nature. Grocery store within walking distance. Children 10 €, 1 child up to 12 years free.*

Küche komplett ausgestattet mit Geschirrspüler, Waschmaschine, Tageslichtbad, große Sonnenterrasse, Hunde erlaubt

Anzahl Whg: 1	2 Personen: 70 €
Max. Belegung: 5	je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafräume: 3	Etage: DG

Hans Kimmerle, Weiherweg 64, 64625 Bensheim-Hochstädten
Tel./E-Mail: +49 (0) 6251-7893 70/hanskimmerle@t-online.de
www.fewo-bensheim-kimmerle.de

29 Ferienwohnung-Balance-Bergstraße

J6



Komfort-Ferienwohnung, hochwertig ausgestattet, ruhige, zentrale Lage. 2 Schlafzimmer, Einbauküche mit Essbereich, Wohnzimmer, Bad, Loggia, Dachterrasse. Zusätzliches EZ auf Anfrage, Hausprospekt. *Comfort holiday apartment with high quality furnishings. Quiet, central location. 2 bedrooms, kitchen with dining area, living room, bath, loggia, roof terrace. Additional single room on request, house brochure.*

Sat-TV, Internet, Sauna, Meditationsraum, Geschirrspüler, Mikrowelle, Gartenmöbel, Allergiker geeignet, keine Haustiere

Anzahl Wohnungen: 1 (80 qm)	2 Personen: ab 55 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: ab 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1/2	Etage: 1. OG

Ottmar Bachmann, Am Kurpark 2, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel./Fax/E-Mail: +49 (0) 6251-7 46 32/ottmar.bachmann@gmx.net
www.ferienwohnung-balance-bergstrasse.de

30 Ferienwohnung Bender in Bensheim-Auerbach

J5



Helle, gemütliche, renovierte FeWo im Ortskern von Auerbach. Komplett ausgestattete Küche, PKW-Stellplatz. Einkaufsmöglichkeiten, Gaststätten, Bushaltestellen und Bahnhof leicht erreichbar.

Bright, cosy, renovated apartment in the centre of Auerbach. Fully equipped kitchen, parking space. Shopping facilities, restaurants, bus stops and train station within easy reach.

TV, W-LAN, Grill- und Außensitzplatz, Hol- und Bringservice, Nutzung Waschmaschine/Trockner gegen Aufpreis

Anzahl Whg: 1 (80 qm)	2 Personen: 50 €
Max. Belegung: 5	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 3	Etage: EG

Reinhardt Bender, Otto-Beck-Str. 3, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel./E-Mail: +49 (0) 171-3 17 86 56/reinhardt.bender@t-online.de
www.ferienwohnung-bensheim-auerbach-bender.de

31 Ferienwohnung Bensheim-Auerbach

K5



Ferienwohnung im Ortskern von Auerbach mit hervorragender Anbindung zu Naherholungszielen. Einkaufsmöglichkeiten, Gastronomie, Bus- und Bahnanschluss sind bequem zu Fuß erreichbar.

Holiday apartment in the centre of Auerbach with excellent connections to local recreation facilities. Shopping facilities, gastronomy, bus and train links are easily accessible on foot.

TV, 10 qm Tageslichtbad, Küche, W-LAN, Klimaanlage, Waschmaschine, PKW-Stellplatz, Haustiere auf Anfrage

Anzahl Wohnungen: 1 (80 qm)	3 Personen: 45 €
Max. Belegung: 3	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1	Etage: DG

Familie Schlappner/Schricker, Neuer Weg 25a, 64625 Bensch.-Auerbach
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-98 53 64/info@ferienwohnung-bensheim-auerbach.de, www.Ferienwohnung-Bensheim-Auerbach.de

32 Ferienwohnung Bensheim-West

H11



Modern eingerichtete Ferienwohnung, 45 qm, ruhige und zentrale Lage, nahe Innenstadt und Bahnhof, Nichtraucher, gute Einkaufsmöglichkeiten.
Modern furnished holiday apartment, 45sqm, quiet and central location, close to city center and train station, non-smoking, shopping facilities nearby.

Sat-TV, Wohnzimmer, Schlafzimmer und Küche, Außensitzzecke, W-LAN, Waschmaschine nach Absprache

Anzahl Whg: 1 (45 qm)	2 Personen: ab 35 €
Max. Belegung: 3	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: EG

Marion Gross, Frenaystr. 20, 64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 6251-26 25
E-Mail: grossbensheim@arcor.de

33 Ferienwohnung im Meerbachtal

R10



Moderne ruhige Wohnung, Küche komplett ausgestattet, TV, Tageslichtbad/Dusche, Terrasse mit Markise, Gartenmöbel und Grill, 100m zu Einkaufsmöglichkeit und Bus.
Modern, quiet flat, kitchen fully equipped, TV, daylight bathroom/shower, terrace with awning, garden furniture and barbecue, 100m to shopping facilities and bus.

Parkplatz im Hof, NR, keine Haustiere, separater Eingang, seniorengerecht, W-LAN

Anzahl Whg: 1 (45 qm)	2 Personen: ab 50 €
Max. Belegung: 2	Etage: EG
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Elke Lorenz-Lingelbach, Kreuzerstr. 3a, 64625 Bensheim-Gronau
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-98 59 78/Fewo.meerbachtal@gmail.com
www.ferienwohnung-im-meerbachtal-1.jimdosite.com

34 Ferienwohnung Mohr-Luschtitz

H6



Souterrain-Wohnung mit mediterranem Flair, über eine Rampe barrierefrei erreichbar
Vermietung ab 2 Übernachtungen, Endreinigung 30 €

Basement flat with Mediterranean flair, accessible barrier-free via a ramp. Rental from 2 nights, final cleaning 30 €.

Nichtraucher, W-LAN, Waschmaschine, Tiere nach Absprache

Anzahl Wohnungen: 1	2 Personen: ab 60 €
Max. Belegung: 5	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: Souterrain

Familie Mohr-Luschtitz, Renngrubenstr. 3, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-78 88 78/ferienwohnung@mohr-luschtitz.de
www.ferienwohnung.mohr-luschtitz.de

FERIENWOHNUNGEN

35 Ferienwohnung Rita

K3



Kleines Appartement mit Küchenzeile, barrierefrei, Bad mit Dusche und WC, Infrarot-Sauna, Terrasse mit Grill, kostenloses W-LAN, großer Flat-TV.
Small apartment with kitchenette, barrier-free, bathroom with shower and WC, infrared sauna, terrace with barbecue, free W-LAN, large Flat-TV.

TV, W-LAN

Anzahl Whg.: 1	2 Pers.: 80€ + 35€ Endreinigung
Max. Belegung: 3	je weitere Person: 20€
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: EG

R. u. A. Pietralla, Ernst-Ludwig-Promenade 17, 64625 Bensch.-Auerbach
Tel./E-Mail: +49(0)6251-78 84 17 / info@fewo-nibelungenland.de
www.fewo-nibelungenland.de

36 Andreas Fillauer Ferienwohnungen

J11



Unsere Ferienwohnungen ab 30 qm bis zu 4 Personen sind modern und komplett eingerichtet. 5 min zu Bahnhof u. Einkaufsmöglichkeiten.
Our holiday apartments are modern and fully equipped; they cater for up to 4 people and range from 30 m² to 50 m². The station and shops can be reached in 5 minutes.

Waschmaschine, Bügelbrett u. -eisen, Einbauküche, Internet Flat (DSL), Tel., Sat-TV (inkl. britischer freeTV Sender), Haustiere nach Absprache

Anzahl Whg.: 4 (30 + 100 qm)	2 Personen: 18-75€
Max. Belegung: 2/4	je weitere Person: 2-5€
Wohn-/Schlafräume: 1	Etage: EG/1. OG/DG

Andreas Fillauer, Neckarstr. 22, 64625 Bensheim
Tel./Fax/E-Mail: +49(0)6251-780990/-780992/zimmer@fillauer.org
www.bensheim-ferienwohnung.de

37 Anke Lang

K13



Gemütliche, helle und familienfreundliche Ferienwohnung im Bensheimer Süden, Wohnzimmer, 2 Schlafzimmer, gut ausgestattete Küche, Tageslichtbad, 10 Gehmin. zur Fußgängerzone.
Cosy, bright and family-friendly apartment in the south of Bensheim, living room, 2 bedrooms, well equipped kitchen, bathroom with window, approx. 10 minutes walking distance to pedestrian area.

NR, Haustiere auf Anfrage, Kinderbett, 2 TV's, DVD, kurze Wege in Zentrum und ins Grüne, Einkaufsmarkt und Bus in unmittelbarer Nähe

Anzahl Wohnungen: 1	2 Personen: ab 52€
Max. Belegung: 5 + Baby	je weitere Person: 6€
Wohn-/Schlafräume: 3	Etage: 2. OG

Familie Lang, Heidelberger Str. 86, 64625 Bensheim
Tel./Fax/E-Mail: +49(0)6251-580524/-4314/anke-bensheim@gmx.de, www.ferienwohnung-lang.jimdofree.com

38 Antonia Habig

J6



Neu ausgestattete Ferienwohnung, ruhige Lage. Schöner Ausblick zum Kirchberghäuschen von der Loggia. Gerne längerfristig, Monatsmiete auf Anfrage.
Newly furnished holiday apartment, quiet location. Wonderful view of the Kirchberghauschen from the loggia. Long-term tenants welcome, monthly rental price on request.

TV, Tageslichtbad, Waschmaschine, Küche komplett mit E-Geräten ausgestattet, Loggia, Nichtraucherwohnung

Anzahl Wohnungen: 1 (56 qm)	2 Personen: 40€
Max. Belegung: 2	Etage: 2. OG
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Antonia Habig, Brüder-Grimm-Str. 3, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49(0)6251-7072207 o. (0)157-71850295

39 Haus Gerlinde

H10



Ferienwohnung in ruhiger, zentraler Lage in Bensheim-West. Zur Stadtmitte und Bahnhof ca. 10 Minuten Fußweg. Autobahnanschluss A5/67 nah. Einkaufsmöglichkeiten und Schwimmbad zu Fuß erreichbar.
Holiday apartment in a quiet, central location in Bensheim-West. Pedestrian zone and station can be reached on foot in approx 10 min. Close to motorway junction A5/67. Shopping facilities and swimming pool accessible on foot.

Voll ausgestattete Küche, Bad (Badewanne) und Balkon, SAT-TV, W-LAN, Waschmaschine

Anzahl Wohnungen: 2 (50 qm)	2 Personen: 40€
Max. Belegung: 3	je weitere Person: 5€
Wohn-/Schlafräume: 2	Etage: 1. + 2. OG

Sonja Schmidt, Sudetenstr. 12, 64625 Bensheim
Tel.: +49(0)6258-833504 o. (0)178-3277373/
fewo-bensheim@gmx.de, www.haus-gerlinde-bensheim.de

40 FeWo-Jährling

03



Herrlich ruhig, 90 qm
2-8 Personen
A67, A5 ca. 7 km
Die Küche ist komplett eingerichtet.
*Wonderfully quiet, 90 qm
2-8 Persons, Highways A67,
A5 approximatly 7 km away.
The kitchen is equipped with all electrical
appliances.*

Nichtraucher, Parkplatz, TV, W-LAN, Holz-Kachelofen,
Terrasse mit Grillmöglichkeit, Hof

Anzahl Wohnungen: 1 (90 qm)	2 Personen: 40 €
Max. Belegung: 8	je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafräume: 2/3	Etage: 1. OG

Hildegard Jährling, Malchenweg 6, 64625 Bensheim-Hochstädten
Tel.: +49 (0) 62 51-7 13 98
E-Mail: fewo-jaehrling@gmx.de

41 Premium-Ferienwohnungen Horster

G10



5 Premium- und Komfort-Wohnungen für
1-12 Personen in zentraler und ruhiger Lage/
Wohngebiet Weststadt. Allergikergerecht,
Nichtraucher, teilweise behindertengerecht,
Supermarkt.
*5 Premium- and comfort apartments for 1-12
Persons in a central yet quiet location/ resi-
dential area Weststown. Suitable for allergy
sufferers, no smoking, partly accessibility and
equipment for disabled persons.*

W-LAN, Parkplätze, teilweise Balkon, Garten- Mitbenutzung,
Grillmöglichkeit, keine Haustiere

Anzahl Whg: 5 (37-100 qm)	2 Personen: 65-130 €
Max. Belegung: 3/5/7	je weitere Person: 20-25 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1-3	Etage: EG/OG/DG

Ulrike Horster, Breslauer Str. 14, 64625 Bensheim (Weststadt)
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-21 80 o. (0) 1577-3 00 89 90/
mail@ferienwohnung-horster.de, www.ferienwohnung-horster.de

42 Eva-Maria Klein

M10



Die 2 ruhig gelegenen Ferienwohnungen
bestehen aus einem Zimmer mit separater
Einbauküche bzw. Pantryküche, 2 Betten und
separatem Duschbad. Telefon auf Anfrage
möglich, separater Eingang und Terrasse.
*The 2 holiday apartments are set in a quiet
location and consists of one room with kitch-
enette/separate kitchen, 2 beds and separate
shower room, telephone on request, separate
entrance and patio.*

W-LAN, TV, Tageslichtbad, Parkplatz, Nichtraucher, Waschmaschine,
Terrasse und separater Eingang

Anzahl Wohnungen:	Wohn-/Schlafräume: 1;1
2 (50 + 17 qm)	2 Personen: 45 €/30 €
Max. Belegung: 2/2	Etage: EG mit Außentreppe

Eva-Maria Klein, Kurt-Schumacher-Str. 16, 64625 Bensheim
Tel./Fax: +49 (0) 62 51-6 33 03
E-Mail: e.m.klein@gmx.de

43 Margarete Knop

K5



2 Ferienwohnungen in einem Haus in
zentraler Lager in Auerbach, Küche komplett
mit Elektro-Geräten ausgestattet.
Separate Eingänge.
*2 holiday apartements in one house,
centrally located in Auerbach, kitchen fully
equipped with electrical appliances.
Separate entrances.*

TV, Nichtraucherwohnungen, Tageslichtbad

Anzahl Whg: 2 (35 + 55 qm)	2 Personen: 42-45 €
Max. Belegung: 2/5	je weitere Person: 5 €
Wohn-/Schlafräume: 1;1/1	Etage: EG/1

Margarete Knop, Bachgasse 43, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49 (0) 62 51-7 48 87/-70 44 68
E-Mail: margarete.knop@t-online.de

44 Christa Krasa

L5



2 Ferienwohnungen in einem Haus, ruhige
Lage (kein Durchgangsverkehr), direkt am
Staatspark Fürstenlager. Längerfristige
Vermietung möglich, Vermietung auch an
Einzelpersonen. Preis auf Anfrage.
*2 holiday apartments in the same house,
quiet location (no through traffic), directly at
the Fuerstenlager country park. Long term
leasing possible, rental to individuals. Price
on request.*

W-LAN, TV, Waschmaschine, Gartennutzung,
Nichtraucherwohnungen, keine Haustiere

Anzahl Whg: 2 (30 + 46 qm)	2 Personen: 45 €
Max. Belegung: 2/3	je weitere Person: 10 €
Wohn-/Schlafräume: 1;1/1	Etage: EG/OG

Christa Krasa, Bachgasse 118, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49 (0) 62 51-5 50 52 21 o. (0) 172-5 73 63 55
E-Mail: c.krasa@gmx.de

FERIENWOHNUNGEN

45 Monika Meister

012



Komplett ausgestattete Ferienwohnun- gen, Garten, Terrasse, Allergikergeeignet. Längerfristige Vermietung auch an Monteure und Montagegruppen. Bettwäsche und Handtücher können für 10 € p.P. hinzugebucht werden.

Fully equipped holiday flats, garden, terrace, suitable for allergy sufferers. Long-term rentals also for fitters and assembly groups. Bed linen and towels can be added for 10 € p.p.

Sat-TV, Waschmaschine, Parkplatz, W-LAN, Nichtraucher, seperater Eingang

Anzahl Whg: 5 (40-120 qm)	2 Personen: ab 50 €
Max. Belegung: 1-6	je weitere Person: 20 €
Wohn-/Schlafr.: 1/1;1/2;1/3	Etage: EG/1. OG

Monika Meister, Gronauer Str. 157, 64625 Bensheim-Zell
Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-24 60 o. (0) 176-56 53 19 43/
info@ferienwohnungen-meister.de, www.ferienwohnung-meister.de

46 Monika Pflieger

B6



Die 80 qm große Ferienwohnung befindet sich in ruhiger Lage im Stadtteil Schwanheim und verfügt über 3 Zimmer, Küche, Bad. *The 80 m² holiday apartment is situated in a quiet location in the district of Schwanheim and consists of 3 rooms, kitchen and bathroom.*

Separater Eingang, TV, Terrasse, Garten, Grillmöglichkeit, Parkplatz, Haustiere auf Anfrage

Anzahl Wohnungen: 1 (80 qm)	2 Personen: 50 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: 10-15 €
Wohn-/Schlafräume: 1/2	Etage: EG

Monika Pflieger, Am Falltor 31, 64625 Bensheim-Schwanheim
Tel.: +49 (0) 62 51-7 22 96
www.ferienwohnung-pflieger.de

47 Scholzehof

R9/10



Große Ferienwohnung mit 4 Doppelzimmer/ Zustellbetten möglich. Wohnküche mit TV und zweitem Kühlschrank. Im hauseigenen Lokal kann in Saisonzzeiten am Wochenende gegessen werden. *Large holiday apartment with 4 double rooms /extra beds on request. Combined living room and kitchen with TV and second fridge. It is possible to dine at the restaurant during season on the premises at weekends.*

TV, Balkon, Haustiere auf Anfrage, Frühstück auf Anfrage

Anzahl Wohnungen: 1 (90 qm)	2 Personen: ab 40 €
Max. Belegung: 8	je weitere Person: 20 €
Wohnküche, Schlafräume: 4	Etage: OG

Corina Franke, Märkerwaldstr. 121, 64625 Bensheim-Gronau
Tel./Fax: +49 (0) 62 51-6 77 07/-6 51 38
www.scholzehof.com

48 Klaus Vatter

B6



Die Ferienwohnung im Stadtteil Schwanheim ist mit Küche, Wohnzimmer, Schlafzimmer mit 3 Betten und einem Bad mit großer Dusche auf Bodenebene ausgestattet. *This holiday apartment in the district of Bensheim-Schwanheim consists of a kitchen, living room, bedroom with 3 beds and a bath-room with a big shower on ground level.*

TV, Haustiere auf Anfrage, Nichtraucherwohnung, Terrasse mit Pavillon

Anzahl Wohnungen: 1 (66 qm)	2 Personen: 50 €
Max. Belegung: 4	je weitere Person: 5 €
Wohn-/Schlafräume: 1/1	Etage: UG

Klaus Vatter, Am Falltor 29, 64625 Bensheim-Schwanheim
Tel.: +49 (0) 62 51-7 22 61

49 Gerhard und Ulla Weiß

K6



Die Ferienwohnung mit Blick auf die Rheinebene befindet sich in Bensheim-Auerbach in Nähe der Weinberge und dem Staatspark Fürstenlager und ist der ideale Ausgangspunkt für viele Wanderungen. *Enjoy the view of the Rhine Plains from the holiday apartment in Bensheim-Auerbach. In the close vicinity you will also find the vineyards and the country park "Fuerstenlager". It is the ideal starting point for hikes and excursions.*

Wohnküche, Bad/Dusche, sep. WC, TV, Südbalkon, Parkplatz, Nichtraucherwohnung, Haustiere nicht erlaubt

Anzahl Wohnungen: 1 (70 qm)	2 Personen: 50 €
Max. Belegung: 2	Etage: 1. OG
Wohn-/Schlafräume: 1/1	

Gerhard u. Ulla Weiß, Erlenhauptstr. 7, 64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49 (0) 62 51-7 81 86
E-Mail: weiss.erlenhaupt@t-online.de

50 Ursula Manich (Privatzimmer)

L14



Schönes preiswertes Appartement mit Schlaf- und Wohnraum sowie Du/WC in ruhiger Lage. Kurzbucherpauschale: 1 Übernachtung zzgl. 5 €

Pleasant and reasonably priced apartment with bedroom and living room as well as shower room, quiet location.

Short term booking arrangements: 1 overnight stay plus 5 €

TV, Mikrowelle, Kaffeemaschine, Parkplatz, W-LAN

Zimmer insgesamt: 1 Preis EZ: 30 €

Du/WC Preis DZ: 40 €

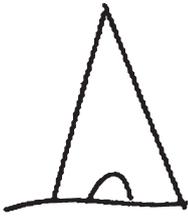
inkl. Frühstück: auf Anfrage Preis DBZ: 50 €

Ursula Manich, Keltenstr. 63, 64625 Bensheim

Tel./E-Mail: +49 (0) 62 51-6 18 06/ursulamanich@aol.com

www.zimmervermietung-manich.de

Campingplatz Oase der Ruhe



Idyllisch im Gronauer Tal gelegen, ganzjährig geöffnet.

33.000 Quadratmeter Fläche

50 Stellplätze für Durchgangscamper

80 Dauerstellplätze, Wohnwagenvermietung

Bes. Fam. Alpers
64625 Bensheim-Gronau (F4)

Tel. +49 (0) 62 51-6 11 38

Fax +49 (0) 62 51-48 84

k.alpers@gmx.de

www.camping-bergstrasse.de



RESTAURANTS/CAFES

51 Alte Dorfmuhle



Bei uns bekommt Ihr unsere selbstgemachten Klassiker aus der Mühlenküche, sowie Kaffee und Tartelettes. Vom herzhaften Kochkäseschnitzel bis hin zu veganen Linsenfrikadellen ist für jeden Geschmack etwas dabei. Wir freuen uns auf Euch!

Here you can get our homemade classics from the mill kitchen, as well as coffee and tartelettes. From hearty "Kochkäseschnitzel" to vegan lentil meatballs, there's something for everyone. We look forward to seeing you!

Bachgasse 71
64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49 (0) 62 51-7 80 84 57
E-Mail: info@alte-dorfmuehle.info
www.altedorfmuehleauerbach.de

K5

52 Café & Restaurant Schmitt



Im Herzen von Bensheim in der historischen Innenstadt liegt das traditionelle Café & Restaurant Schmitt. Frühstück, Kaffee & Kuchen sowie leckere Speisen aus aller Welt bieten wir täglich an. Bei schönem Wetter lädt unsere Terrasse zum Verweilen und Genießen ein. Öffnungszeiten Mo-So & Feiertag 9:00-21:00 Uhr

The traditional Café & Restaurant Schmitt is located in the heart of Bensheim in the historic city centre. We offer breakfast, coffee & cake and delicious dishes from all over the world every day. When the weather is nice, our terrace invites you to linger and enjoy. Opening hours Mon-Sun & public holiday 9:00-21:00 hrs.

Hauptstr. 94
64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-23 04
www.cafe-restaurant-schmitt.de

K11

53 Felicitá



Italienische Spezialitäten wie aus ihrem letzten Urlaub in Italien: Arancini, Antipasti, Pinsa – dazu einen ausgewählten Wein. Sie mögen es lieber süß?

Wir haben eine große Auswahl an selbstgemachtem Eis. A presto! Wir freuen uns auf Sie!

Italian specialities like from your last holiday in Italy: arancini, antipasti, pinsa – accompanied by a selected wine. You prefer it sweet? We have a large selection of homemade ice cream. A presto! We look forward to seeing you!

Hauptstr. 7
64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-8 53 09 94
E-Mail: felicitata.bensheim@gmail.com
Facebook: FelicitataBensheim

K10

54 Kirchberghäuschen



Das beliebte Ausflugslokal inmitten der Weinberge bietet ein einmaliges Panorama von der großen Freiterrasse über Bensheim und das Ried. Deftige Küche, Riesling vom Fass. Öffnungszeiten und Infos telefonisch oder per E-Mail anfragen. Achtung: Nur zu Fuß!

The restaurant is situated in the middle of the vineyards and is a popular destination; the large terrace offers a unique panorama view over Bensheim and the Ried. Hearty cuisine, Riesling on tap. Opening times and information by phone or e-mail. Attention: accessible only on foot!

Außerhalb 2
64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-32 67
E-Mail: info@kirchberghaeschen.de
www.kirchberghaeschen.de

K9

55 Restaurant Kypros



Sympathisches Familienrestaurant mit über 30-jähriger Tradition im Herzen von Bensheim. Genießen Sie griechische Spezialitäten in gemütlichem Ambiente. Leckere Speisen, mit Liebe zubereitet. Alle Gerichte auch zum Mitnehmen.

Mittwoch Ruhetag
This pleasant, family-run restaurant in the heart of Bensheim goes back over 30 years. Enjoy Greek specialities in a cosy atmosphere, delicious dishes prepared with love. All dishes also to takeaway. Closed on Wednesdays

Am Rinnentor 18
64625 Bensheim
Tel.: +49 (0) 62 51-396 05

J/K11

56 Restaurant Rhodos

K6



Griechische und deutsche Spezialitäten, Gartenlokal.
Montags Ruhetag
*Greek and German specialities, beer garden.
Closed on Mondays*

Darmstädter Str. 149
64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49(0) 62 51-7 45 11

57 Speisehaus Büttner

K11



„Das Speisehaus mit der Frischeküche“
Gutbürgerliche deutsche Küche seit über 50 Jahren. Im Nebenzimmer
haben wir Platz für bis zu 50 Personen für Feierlichkeiten aller Art.
Biergarten, Dienstag Abend und Mittwoch Ruhetag, täglich wechselnder
Mittagstisch, saisonale Spezialitäten.
“the eatery with fresh cookery”
*Traditional German cuisine for over 50 years. We have room for parties of
up to 50 people in our side room. Beer garden, Closed on Tuesday
Evening and Wednesdays, Daily lunch specials, Seasonal specialities.*

Grieselstr. 33
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-6 61 72
Fax: +49(0) 62 51-6 61 72
E-Mail: Speisehaus@aol.com
www.speisehaus-buettner.de

58 Stadtcafé

K10



Besuchen Sie unser gemütliches Café im denkmalgeschützten Altbau im
Herzen der Innenstadt. Eine liebevoll gestaltete Dekoration im Innen-
bereich oder die sonnige Terrasse draußen laden zum Verweilen ein.
Neben einem reichhaltigen Frühstück, selbstgemachten Kuchen und
süßen Köstlichkeiten bieten wir auch herzhaftes Gerichte wie Salate,
belegte Baguettes und Flammkuchen an. // *Visit our cosy café in the listed
old building in the heart of the city centre. A lovingly designed decoration inside
or the sunny terrace outside invite you to linger. In addition to a rich breakfast,
homemade cakes and sweet delicacies, we also offer savoury dishes such as
salads, sandwiches and tarte flambée.*

Am Wambolter Hof 8
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-8 60 21 01
E-Mail: info@stadtcafe-bensheim.de
www.stadtcafe-bensheim.de

59 Teatime

K11



Bistro-Café, Auswahl aus ca. 350 Sorten Tee, kleine Snacks,
Frühstücks- und Kaffeespezialitäten. Terrasse in der Fußgängerzone.
Öffnungszeiten 9-19 Uhr
*Bistro-Café offering a choice of approx. 350 different teas, small snacks,
breakfast and coffee specialities, patio in the pedestrian area, opening
time 9am-7pm*

Hauptstr. 45-49
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-6 26 36
www.teatime-bensheim.de

60 Weinstube-Restaurant Walderdorffer Hof

K10



Bensems Gut Stubb im ältesten Fachwerkhaus von Südhessen mit
gepflegtem Ambiente. Unsere Empore bietet sich an für Jubiläen und
gesellige Runden.
Bensemer Speisekarte, Sommergarten an der alten Stadtmauer.
Für Gruppen jederzeit nach Vereinbarung geöffnet. Montag Ruhetag.
*Enjoy the comfortable atmosphere of Bensheim's own living room in the
oldest timber-framed building in southern Hesse. Our gallery is ideal for
anniversaries and social get-togethers.*
*Traditional Bensheim cuisine, Summer garden along the old town wall.
Special arrangements for groups. Closed on Mondays.*

Obergasse 30
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-48 88
Fax: +49(0) 62 51-6 30 53
E-Mail: knapps@t-online.de
www.knapps.de

61 Zum Holzwurm



Genießen Sie deutsch-österreichische Spezialitäten in gemütlicher Atmosphäre. Unser liebevoll eingerichteter Gastraum verfügt über 30 Sitzplätze. Im Sommer servieren wir Ihnen die Gerichte auch gerne in unserem urigen Biergarten. Öffnungszeiten: Do-Mo 11.30 - 14.30 Uhr und 17.30 - 23.00 Uhr (warme Küche bis 21.30 Uhr). Di und Mi Ruhetag. *Enjoy German-Austrian specialties in a cosy atmosphere. Our lovingly furnished dining area can seat 30 guests. Food is also served in our rustic beer garden during the summer months.* Opening times: Thu.-Mon. 11:30 am - 2:30 pm and 5:30 pm - 11 pm (warm meals available until 9:30 pm). Closed on Tue and Wed.

K5

Darmstädter Str. 183
64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49 (0) 62 51-98 75 83
www.holzwurm-auerbach.de



62 Weingut Volker Dingeldey

R10



Flaschenweinverkauf und Versand hausgener Weine.
Weinverkauf: Di und Do 17-19 Uhr, Sa 11-14 Uhr und nach Vereinbarung.
Sale and shipping of our in-house wine.
Wine is sold: Tues. and Thurs. 5pm-7pm, Sat. 11am-2pm and with prior arrangement.

Hintergasse 28
64625 Bensheim-Gronau
Tel.: +49(0) 62 51-3 98 16
Fax: +49(0) 62 51-78 06 98
E-Mail: info@weingut-dingeldey.de

63 Weingut und Weinstube Jäger

J11



Nur Weine aus eigenem Anbau und deftige Speisen. Urige, gemütliche Atmosphäre. Zum Winterfest: Weinausschank im Hof, Weinproben bis 55 Personen nach Vereinbarung.
Weinverkauf täglich ab 16 Uhr, Öffnungszeiten der Weinstube: montags geschlossen, Di-Fr ab 16 Uhr, Sa 10 bis 13 Uhr, So ab 16 Uhr
Enjoy wines from our own vineyard and savoury dishes in a rustic and cosy atmosphere. During the "Winterfest": wine is sold in the yard.
Wine-tasting for groups of up to 55 people with prior arrangement.
Wine is sold daily from 4 pm. Opening ours of our wine tavern: tue-fri from 4 pm, sat from 10 am to 1 pm, sun from 4 pm

Am Rinnentor 40
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-6 27 62
Fax: +49(0) 62 51-6 27 62
E-Mail: weingut-jaeger-bensheim@arcor.de

64 Weinhaus Rothweiler

G/H5



Bei Rothweilers wird naturnaher Steillagenweinanbau und traditioneller Weinausbau großgeschrieben. Innovativ die Rebsortenvielfalt. Komplexe Rote, fruchtige Weiße + Roséweine, Sekte und Grappas, bereichern das Spezialitätenangebot. Weinproben für 12-50 Personen.
Öffnungszeiten: Mo-Fr 17-19 Uhr, Sa 10-13 Uhr
Steep vineyards in harmony with nature and traditional winemaking are top priorities at Rothweiler's. An innovative selection of grape varieties. Complex reds, fruity white and rose wines, sparkling wines and grappa enrich the range of specialities. Wine tasting for groups of 12-50.
Opening times: Mon-Fri 5 pm - 7 pm, Sat 10 am - 1 pm

Berliner Ring 184
64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49(0) 62 51-7 65 69 o.
(0) 171-6 82 57 73
Fax: +49(0) 62 51-78 83 85
E-Mail: mail@weingut-rothweiler.de
www.weingut-rothweiler.de

65 Weingut Rolf Steinmüller

K5



2,5 ha Rebfläche, 60 % Rotwein 40 % Weißwein, auch Exoten wie Tempranillo, Dunkelfelder und Sauvignon blanc.
Öffnungszeiten: Fr 16-18 Uhr, Sa 15-19 Uhr. Weinproben oder Veranstaltungen im rustikalen Probiererraum im Holzfasskeller.
2.5 ha vineyard, 60 % red wine 40 % white wine, also exotic vines such as Tempranillo, Dunkelfelder and Sauvignon blanc.
Opening times: Fri. 4pm-6pm, Sat. 3pm-7pm.
Wine tasting or events in our rustic tasting-room in the wine cellar.

Bachgasse 73
64625 Bensheim-Auerbach
Tel.: +49(0) 62 51-8 28 17 78 o.
(0) 172-6 24 76 13
E-Mail: weingut-rolf-steinmueller@web.de
www.weingut-rolf-steinmueller.de

66 Weingut der Stadt Bensheim

K10



Traditionsreiches Weingut mit eigenem Gewölbekeller am Fuße des Kirchbergs. Vielfach ausgezeichnete charaktervolle Weine, geprägt von ihrer Herkunft, aus den Spitzenlagen Kirchberg und Kalkgasse.
Weinverkauf, Versand. Öffnungszeiten Mo-Fr 8-12 und 13-16.30 Uhr, Sa 10-12 Uhr, Weinproben bis 30 Personen nach Vereinbarung.
A vineyard, rich in tradition with its own vaulted cellar at the foot of the Kirchberg. Numerous excellent wines, characterised by their origin of the prime locations of Kirchberg and Kalkgasse, wine sale and distribution.
Opening times Mon-Fri 8 am-12 pm and 1 pm-4:30 pm, Sat 10 am-12 pm
Wine tasting for up to 30 people by prior arrangement.

Darmstädter Str. 6
64625 Bensheim
Tel.: +49(0) 62 51-58 00 17
Fax: +49(0) 62 51-6 49 70
E-Mail: mail@weingut-der-stadt-bensheim.de
www.weingut-der-stadt-bensheim.de

TOURIST INFO

Für Fragen rund um Ihren Aufenthalt in Bensheim steht Ihnen das Team der Tourist Information gerne zur Verfügung.

Sie möchten ein Stück Bensheim als Erinnerung an Ihren Besuch mit nach Hause nehmen oder Daheimgebliebenen etwas aus Bensheim mitbringen? Wir haben die richtigen Souvenirs für Sie!



Prospektauslage im Innenbereich



Magnet



Badehandtuch



Früchtedrops



Weinbrand

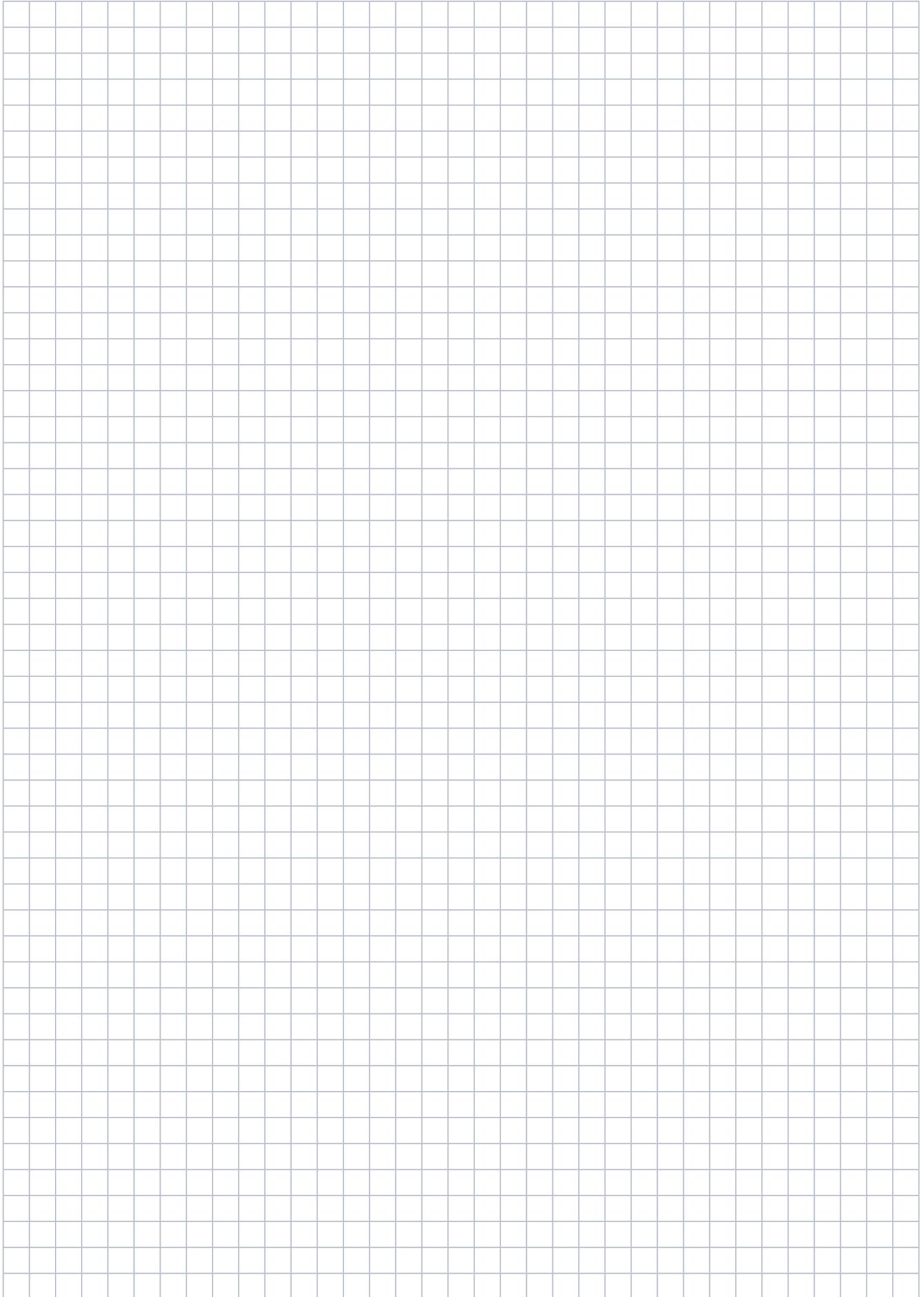


Wein



Tassen





BENSHEIM

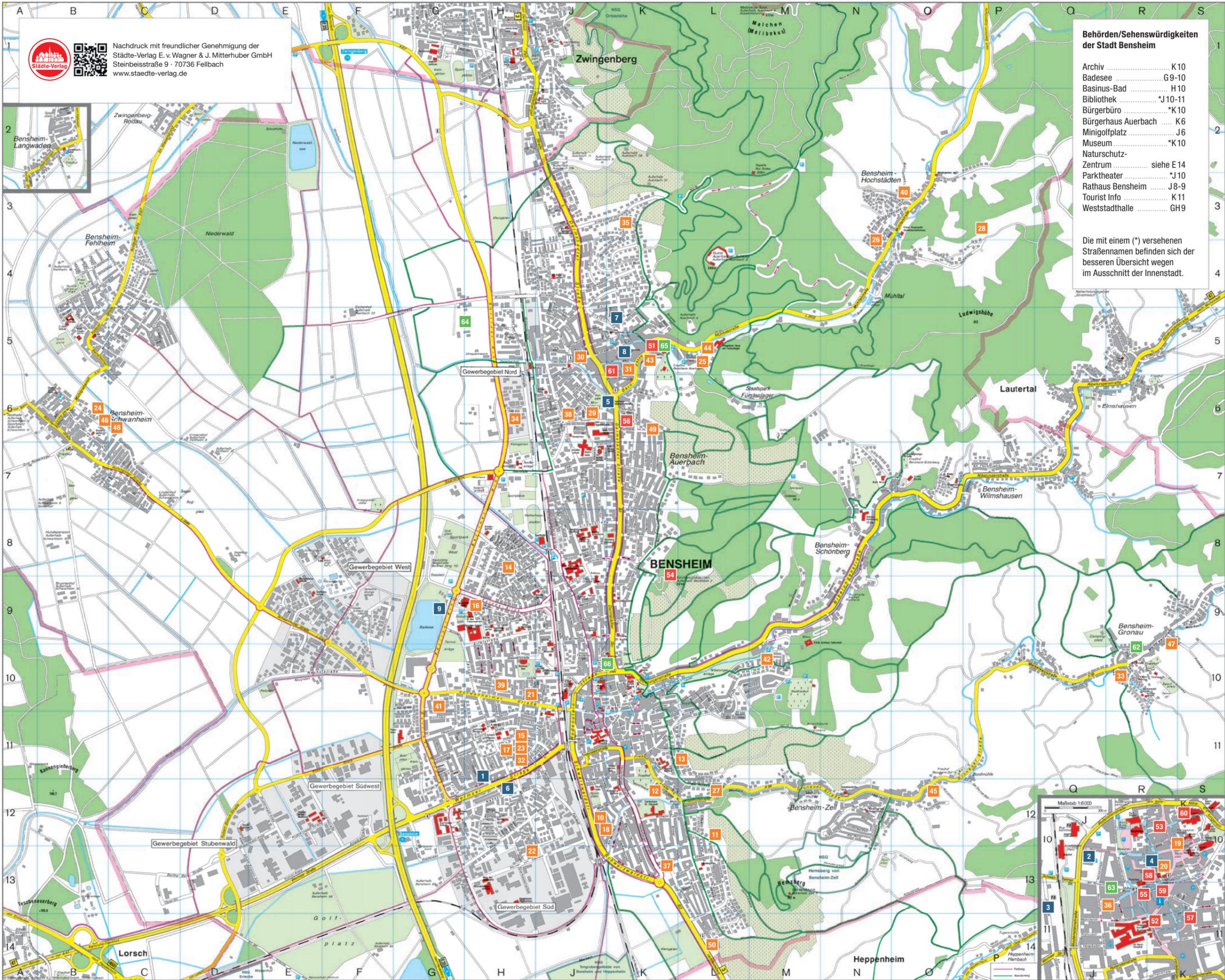
Strassen und Plätze

Die mit einem (*) versehenen Straßennamen befinden sich der besseren Übersicht wegen im Ausschnitt der Innenstadt.

Streets and Places

The street names marked with * can be found in the detailed map section of the town centre.

Abbé-Münch-Platz	KL 12	Auf der Schwell	K 11	Fabrikstraße	J 11-13	Im Kappelgrund	M 12-11, N 11	Moselstraße	H 11-J 13	Schuhgasse	*K 10
Ackerrainweg	BC 7	Auf der Tafel	L 12-13	Falltorstraße	BC 4	Im Lerchengrund	J 4	Mozartstraße	J 8	Schulstraße	BC 5
Adalbert-Stifter-Straße	J 6	Augartenstraße	*K 10	Fasanenweg	HJ 4	Im Neugarten	B 2	Mozenrechweg	M 9-8	Schulzenegasse	B 6
Adam-Bräunig-Straße	JK 12	August-Urbach-Straße	J 7	Fehlheimer Straße	J 7-10	Im Pfänzer	K 7-6	Mühlbergstraße	Q 7	Schwalbenweg	J 3
Adelungstraße	H 11	Aulgäßchen	*J 11	Felix-Lehmann-Weg	H 12	Im Sand	J 7-8	Mühlenweg	L 12	Schwanheimer Straße	D 9-J 10
Adolf-Kolping-Straße	GH 11	Aulstraße	*J 11	Felsbergstraße	OP 3, P 2	Im Tiefen Weg	JK 4-3	Mühlgasse	OP 12	Schwarzwaldr.	J 11-13, K 13
Ahornstraße	J 8	Bachgasse	K 5-M 6	Fichtestraße	J 12-11, K 11	In den Linkengärten	B 5-4	Mühlgrabenstraße	B 6-5	Schwester-Jovita-Straße	H 9
Albert-Einstein-Allee	DE 13	Bahnstraße	*JK 10	Finkenweg	HJ 3-4	In den Zeilbäumen	H 3-4	Mühlstraße	Q 7	Seminarstraße	JK 8
Alemannenstraße	L 13	Bahnhofstraße	*JK 10	Fliederweg	K 10-11	In der Baumreihe	R 10	Mühlthalstraße	L 5-P 2	Siegfried-Lenz-Weg	J 5
Allensteiner Straße	G 11	Bahnstraße	J 7-10	Forsthausstraße	C 4-5	In der Benseidell	O 7	Mümlingstraße	H 12-13	Siegfriedstraße	GH 10-11
Aloys-van-Gries-Straße	H 9	Bangerts Höhe	O 4	Frankensteinstraße	HJ 11	In der Heinzelsgasse	O 12	Nahestraße	H 12	Siegrid-Rascher-Straße	P 7
Altengaßweg	L 13-14, M 14	Basinusstraße	L 13	Frankenstraße	L 13-14	In der Wolfsschlucht	K 6	Narzissenweg	L 10	Sophie-Opel-Straße	CD 13
Alter Schloßweg	N 7	Baumschulstraße	HJ 10	Franz-Kafka-Straße	H 8	Jacob-Löhr-Straße	J 6-7	Neckarstraße	*J 10-11	Sparkassenallee	HJ 13
Alter Weg	N 9-8	Baustraße	HJ 11	Franz-Lehár-Weg	J 7	Jägersburger Straße	A 3-2, B 2	Neißstraße	H 11	Spessartstraße	HJ 10
Am Alten E-Werk	J 6	Beauner Platz	*J 10	Franz-Liszt-Straße	J 9-8	Jägerstraße	HJ 10	Nelkenweg	KL 10-11	Starenweg	J 4
Am Berg	N 12	Beethovenstraße	J 7	Franz-Schubert-Straße	JK 5	Jahnstraße	K 5	Neuer Schloßweg	N 7	Starkenburgerstraße	K 12-13
Am Bildstock	GH 12	Beginenstraße	H 8-9	Freiherr-vom Stein-Straße	H 10	Jakob-Kindinger-Straße	H 9	Neuer Weg	JK 5	Steinförstweg	QR 10
Am Brunnenweg	K 8	Begonnenstraße	H 11, J 11-10	Friedensstraße	HJ 11	Jakobsweg	K 12-L 14	Neugasse	*J 11	Steinmetzweg	J 11
Am Bürgerhaus	*JK 10	Bendheim-Platz	*K 10	Friedhofstraße	*K 11-12, L 12	Jasminweg	KL 10	Neugrabenstraße	H 10	Steinweg	K 5-6
Am Eichelgrund	Q 10	Bensheimer Straße	B 5, C 5-6	Friedrich-Ebert-Straße	K 4	Josef-Sartorius-Straße	NO 4	Neuhofstraße	EF 10	Striethweg	O 13
Amersham-Platz	*J 10	Bensheimer Weg	C 7	Friedrichstraße	JK 9	Joseph-Heckler-Weg	H 11	Neurodstraße	C 5-4	Studenwald-Allee	D 13-12, E 12
Am Falltor	B 6-7	Bergblick	C 7	Fritz-Bockius-Straße	H 9	Joseph-Treffert-Straße	H 9	Neuwiesenfeld	F 8-9	Sudetenstraße	H 10
Am Flechtenberg	P 7	Berliner Ring	GH 2-14	Fürstelstraße	J 7-8	Kammererwiese	H 5	Nibelungenstraße	*K 10-Q 6	Suzuki-Allee	EF 13
Am Fuchslot	GH 12	Bernhard-Krauß-Weg	H 12	Fuldastraße	H 12	Kandlgasse	K 10-9	Niddastraße	JK 7	Talstraße	JK 4
Am Güterbahnhof	*J 11	Bertha-Benz-Straße	CD 13	Gärtnersweg	J 11-12, K 12	Kandelbornweg	R 10	Niederwaldstraße	J 9-10	Tannbergstraße	H 10-11
Am Haag	N 12	Bertolt-Brecht-Ring	H 8	Gartenstraße	*HJ 10	Kapellstraße	C 5	Nußallee	NO 7	Taubertsgasse	J 10
Am Hinkelstein	L 12	Biedenkammerweg	J 5	Gehrenweg	S 9	Kappengasse	K 5	Obere Grieselstraße	*K 11	Taunusstraße	G 9-10, H 10
Am Hirtenacker	NO 3	Birkenweg	BC 4	Georg-Möller-Weg	H 12-13	Kapuzinergäßchen	*K 10	Obere Hasengasse	*K 11	Teichstraße	J 10
Am Höllberg	J 3	Bismarckstraße	K 8	Georg-Stolle-Platz	*J 10	Karl-Blüm-Weg	H 12	Obere Hohenbergweg	LM 11	Theodor-Heuss-Straße	L 10-11
Am Hollermorgen	H 11	Bleichstraße	K 10	Gerbergasse	*JK 11	Karl-Fuchs-Straße	HJ 9	Obere Hasengasse	*K 10	Theodor-Sturm-Weg	J 6
Am Junkergarten	B 6	Blücherstraße	J 5	Gerhart-Hauptmann-Straße	K 8	Karl-Henkemann-Weg	H 12	Obergasse	*K 10	Theo-Lang-Straße	J 9
Am Krummgewann	G 12-11	Blütenweg	KL 11	Gerhart-Hauptmann-Straße	K 8	Karl-Kreuzer-Weg	J 11	Oberweg	K 7	Therese-Giehse-Straße	H 8
Am Kurpark	J 6	Bodelschwinghstraße	G 10	Gernotweg	G 11	Karl-Kübel-Straße	HJ 12	Odenwaldstraße	H 9-10	Tilster Weg	G 11
Am Kutschenmorgen	PQ 7	Bonhoefferstraße	J 6	Gertrud-Eysoldt-Straße	H 9	Karl-Löslein-Weg	H 12	Oleanderweg	J 8	Tulpenweg	L 10
Am Langen Pfad	F 10	Brahmsstraße	JK 6-7	Gertrud-Eysoldt-Straße	H 9	Karl-Löslein-Weg	H 12	Olmützer Straße	B 6	Umlandstraße	K 7
Am Leimenberg	LM 10	Breslauer Straße	G 10	Görtilzer Straße	G 11	Karl-Marx-Straße	J 7	Otto-Beck-Straße	HJ 5	Ulmengasse	C 5
Am Meerbach	KL 13-12	Bruhwiess	F 10	Goethestraße	J 5	Karl-Fuchs-Straße	JK 5	Ottostraße	H 10	Unteres Grabengäßchen	*JK 10
Am Melibokus	N 3	Brückweg	F 5-J 4	Gotenstraße	L 13	Karl-Schäfer-Straße	J 4-5	Pappelweg	B 4	Unterweg	K 7
Am Mülhikandel	S 9	Brüder-Grimm-Straße	JK 6	Grafenstraße	JK 5	Karlstraße	J 9	Parkstraße	KL 10	Uteweg	GH 12
Am Neuen Berg	Q 7	Brunnhildstraße	G 11	Grenzweg	J 7	Kellereigasse	*J 11	Pater-Delp-Straße	J 6	Vogelhecke	C 7
Am Niederwald	C 4	Buchenweg	C 5	Grieselstraße	*K 10-11	Kellenstraße	L 14	Paul-Kleinschmidt-Straße	K 12	Vogelstraße	H 9-10
Am Oberhof	N 9	Buchenweg	C 5	Gronauer Straße	L 12-P 10	Kettelerstraße	G 11	Paul-Sieben-Weg	J 5	Volkerstraße	GH 11-12
Ampèrestraße	E 11-12, F 12	Burgweg	KL 4-5	Grüne Straße	H 11	Kieferweg	C 5	Pestalozzistraße	J 8	Vorderwaldstraße	N 12
Am Rain	N 12	Buschernweg	QR 7	Guntherstraße	H 10-11	Kinzigstraße	HJ 12	Peter-Krenkel-Straße	H 9-8	Waldblick	B 7
Am Rehberg	N 3	Carl-Orff-Straße	JK 7	Haderweg	K 12	Kirchbergstraße	JK 9	Platzstraße	K 13-12	Waldmeisterweg	B 4
Am Rinrentor	*JK 11	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hagenstraße	GH 11	Kirchweg	K 5	Philipp-Merck-Weg	H 12	Waldraststraße	BC 4, C 5
Am Ritterplatz	*K 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hagenstraße	GH 11	Kirchweg	K 5	Philipp-Münster-Straße	B 2	Waldstraße	BC 4, C 5
Am Römer	R 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hahnbergweg	L 12	Kleine Hasengasse	*K 11	Philippshöhe	K 6-5	Wambolterhof-Passage	*K 10
Am Rosengrund	O 7	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hahnbergweg	L 12	Klostergasse	*K 10	Philipp-Zimmermann-Str.	H 8	Weidening	F 9
Am Schlachthof	EF 8	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hambacher Straße	R 10	Knappenweg	K 5	Pirolweg	J 3	Weidgasse	K 5
Am Schloßpark	N 7	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hambacher Straße	R 10	Knodener Höhenpfad	OP 7-8	Pitzweg	R 9, S 9-10	Weierhaus Süd	J 8
Am Seeberg	MN 9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hambacher Weg	N 12-13	Knodener Straße	K 11-10	Plac Klodzki (Glatzer Platz)	*K 10	Weierstraße	J 9
Amselweg	J 3-4	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hardweg	OP 6, P 7	Königsberger Straße	G 11	Platanenallee	K 10	Weierweg	O 3-4, P 4
Am Streichling	KL 11	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hartmannsrechweg	P 10	Körnerstraße	J 11-12	Postgasse	JK 10-9	Weinbergstraße	K 5
Am Vogelherd	H 4	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hasengasse	*K 11	Kollergangstraße	KL 12	Promenadenstraße	*J 10-11	Weinheimer Straße	K 13-12
Am Wambolterhof	*K 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Hauptstraße	*K 11-10	Konrad-Adenauer-Str.	K 11-M 9	Raabgasse	*K 11	Werner-v.-Siem.-Str.	H13, J13-12
Am Wechsel	P 7	Carl-Orff-Straße	JK 7	Haydnstraße	JK 7	Kreuzerstraße	R 10	Rathausstraße	B 6	Werrastraße	H 12
Am Wiesengrund	B 5-4	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heidelberger Straße	*K 11-13	Kriemhildstraße	G 10-11	Reingrubenstraße	H 6	Weschmitzstraße	E 10, F 10-9
Am Winkelbach	J 9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heimrodstraße	H 6	Küferweg	J 11	Rheinstraße	H 13-12, J 12	Weserstraße	J 6-7
Am Ziegefalltor	G 12	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Kugelkocherstraße	K 12	Rhönstraße	H 9-10	Weyrichstraße	AB 6
An den Stadtwiesen	BC 7	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Kurt-Schumacher-Straße	M 10	Ricarda-Huch-Weg	H 8	Wiesenstraße	E 10-9
An den Vier Wegen	S 9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lahnstraße	H 5-7	Richard-Strauss-Straße	J 7	Wilhelm-Busch-Straße	J 6-5
An der Erlache	DE 14	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lammertsgasse	*K 11	Richard-Wagner-Straße	J 8	Wilhelm-Euler-Straße	KL 12
An der Eselsbrücke	GH 13	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Landgrafengasse	GH 11	Riedstraße	J 9-10	Wilhelm-Geiger-Weg	H 12
An der Hartbrücke	F 9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Langwadener Straße	B 4-5	Riesenebigsstraße	GH 11	Wilhelm-Hilgenstraße	K 5
An der Klausenmühle	P 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Legelweg	NO 3	Ringartenstraße	J 6-5	Wilhelm-Kilian-Straße	H 9
An der Lehmkaute	C 4	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Leo-Grewenig-Straße	HJ 8	Ringsstraße	B 2	Wilhelm-Lueschner-Straße	K 4
An der Lohrbach	R 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lessingstraße	K 7	Ritzhaubstraße	*J 11	Wilhelm-Ringelband-Weg	H 9
An der Raab	*K 11	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Liebigstraße	G 10	Riva-del-Garda-Platz	J 9	Wilhelmstraße	H 5-6, J 6-10
An der Riedwiese	G 12-13	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lilienthalstraße	E 9	Robert-Bosch-Str.	D 14-G 11	Wingertsweg	K 11
An der Stadtmühle	*K 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Limesstraße	KL 13-12	Robert-Schumann-Str.	J 7	Wolfsgartenstraße	J 3
Anemonenweg	L 10-11	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lindenbergstraße	F 8-9	Rodauer Straße	B 5, C 5-2	Wormser Straße	*E 13-J 11
Anna-Seghers-Weg	H 8	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lindenstraße	JK 8	Rodensteinstr.	J 10-11, *K 11	Zeller Straße	*K 11
Annastraße	H 10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Lorscher Straße	H 12-11	Rodensteinzentrum	*J 10	Zeppelinstraße	EF 9
Anne-Frank-Weg	H 8	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Ludwigstraße	K 7-6	Röderweg	KL 11	Ziegelbachstraße	H 10
Anton-Bayer-Straße	H 8-9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Märkerwaldstraße	P 10-S 9	Römerstraße	KL 12-13	Ziegelhütterweg	J 5
Arminstraße	K 13, L 13-14	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Magnolienweg	J 8	Rohrheimer Straße	A 6-C 7	Zum Katzenreth	Q 7
Arnauer Straße	K 9	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mainstraße	H 13-12	Roonstraße	K 8	Zum Langgewann	BC 4
Asterweg	L 11	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Malchenweg	O 2-3	Rosenweg	L 10	Zum Oberfeld	C 5
Auerbacher Weg	J 7-8	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mandelweg	J 8	Rudolf-Angermeier-Straße	H 9	Zum Ratswäldchen	O 7
Auf der Au	Q 9-10	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Manlay-Platz	N 12	Rudolf-Diesel-Straße	EF 12	Zum Römerhügel	AB 7
Auf der Hochzeit	B 6-7	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Manheimer Straße	K 12-13	Ruwerstraße	H 12	Zur Holderhecke	HJ 3
Auf der Mauer	N 12	Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Margarethenstraße	JK 4	Saarstraße	G-K 7	Zwischen den Bächen	H 5
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Marktplatz	*K 10	Sandhügelstraße	B 7		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Martinstraße	K 5-4	Sandstraße	*K 11		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mathildenstraße	*J 11	Schannenbacher Weg	MN 12		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Max-Reinhardt-Str.	H 8-9, J 9	Scheffelstraße	K 7		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Meerbachstraße	JK 12	Schelmengasse	N 13-12		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Melibokusblick	C 8	Schillweg	B 4		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Melibokusblick	J 4, K 4-3	Schillerstraße	H 3-J 7		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Memelstraße	G 11	Schlehenweg	B 4		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mierendorffstraße	K 4	Schlesierstraße	H 11		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mittelgasse	*K 11	Schlinkengasse	*K 10		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mittelstraße	BC 5, C 4	Schlossstraße	K 5-4		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mittlere Hasengasse	*K 11	Schönberger Straße	K 7		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mönchbachweg	K 11-12	Schönberger Weg	RS 9		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Mohács-Platz	*J 11	Scholzenviertel	M 11-12		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6	Molkestraße	K 8	Schützenstraße	J 10		
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6						
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6						
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6						
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Heinrich-Heine-Straße	J 6						
		Carl-Orff-Straße	JK 7	Hein							

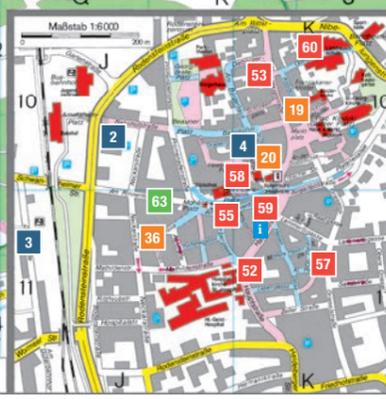


Nachdruck mit freundlicher Genehmigung der Städte-Verlag E. v. Wagner & J. Mitterhuber GmbH
Steinbeisstraße 9 · 70736 Fellbach
www.staedte-verlag.de

Behörden/Sehenswürdigkeiten der Stadt Bensheim

- Archiv K10
- Badensee G9-10
- Basinus-Bad H10
- Bibliothek *J10-11
- Bürgerbüro *K10
- Bürgerhaus Auerbach K6
- Minigolfplatz J6
- Museum *K10
- Naturschutz-Zentrum siehe E14
- Parktheater *J10
- Rathaus Bensheim J8-9
- Tourist Info K11
- Weststadthalle GH9

Die mit einem (*) versehenen Straßennamen befinden sich der besseren Übersicht wegen im Ausschnitt der Innenstadt.



PIKTOGRAMME

- | | | | |
|--|--|---|--|
|  Eigene Garage
<i>Private garage</i> |  Klimaanlage
<i>Air conditioning</i> |  Konferenzraum
<i>Conference room</i> |  Bar
<i>Bar</i> |
|  Hauseigener Parkplatz
<i>Private parking space</i> |  Fernsehraum
<i>TV room</i> |  Zusammenarbeit mit
Reisebüros
<i>Collaboration with travel agencies</i> |  Cafe im Haus
<i>Cafe in same building</i> |
|  Fahrradunterstand
<i>Bicycle shelter</i> |  Bar im Zimmer
<i>Bar in room</i> |  Garten-Liegewiese
<i>Garden with lawn</i> |  Diätküche
<i>Diet cuisine</i> |
|  Radio im Zimmer
<i>Radio in room</i> |  Safe im Zimmer
<i>Safe in room</i> |  Garten/Park
<i>Garden/park</i> |  Vollwertkost
<i>Wholefood cuisine</i> |
|  Telefon im Zimmer
<i>Telephone in room</i> |  ruhiges Schlafen
<i>Quiet room</i> |  Fitnessraum
<i>Fitness room</i> |  Regionale Küche
<i>Regional cuisine</i> |
|  Nichtraucher-Zimmer
<i>No-smoking room</i> |  Lift
<i>Lift</i> |  Wellness-Einrichtungen
<i>Wellness facilities</i> |  Weinproben
<i>Wine tasting</i> |
|  Allergiker Zimmer
<i>Suitable for allergy sufferers</i> |  24h-Rezeption
<i>24h reception</i> |  Sauna
<i>Sauna</i> | |
|  Hunde erlaubt
<i>Dogs allowed</i> |  Gepäckservice
<i>Luggage service</i> |  Dampfbad
<i>Steam room</i> | |
|  Kinderbett
<i>Travel cot</i> |  Wäscheservice
<i>Laundry service</i> |  Massage
<i>Massage</i> | |
|  Einrichtung für Behinderte
<i>Suitable for disabled</i> |  Getränk auf Etage
<i>Drink machine on same floor</i> |  Solarium
<i>Solarium</i> | |
|  Fernseher im Zimmer
<i>TV in room</i> |  Vergünstigungen und
Einrichtung für Kinder
<i>Benefits and facilities for children</i> |  Restaurant
<i>Restaurant</i> | |
|  Zimmer mit Balkon
<i>Room with balcony</i> |  historische Gebäude
<i>Historic building</i> |  Zimmerservice
<i>Room service</i> | |
|  Business Zimmer
<i>Business room</i> | | | |



Herausgegeben von der
Tourist Information der Stadt Bensheim.
Bild Seite 18:
Thomas Neu, Bensheim

Konzeption, Gestaltung und Fotos:
WR design, Sandra Liebig
www.wr-design-online.de



Weitere Informationen:

Tourist Information Stadt Bensheim
Hauptstraße 53, 64625 Bensheim
touristinfo@bensheim.de
www.bensheim.de
Tel.: +49 (0) 62 51-86 96 101
Fax: +49 (0) 62 51-86 96 105
Mo-Fr 10-13 Uhr und 14-18 Uhr
Sa. 10-13 Uhr

Für die Richtigkeit der Preise und Informationen übernimmt die Tourist Information Bensheim keine Haftung.
Diese beruhen auf den Angaben der Inserenten. Änderungen vorbehalten. Stand 2021

*The Tourist Information Bensheim assumes no liability for the accuracy of prices and information.
These are based on information given by the advertisers. Subject to change.*